

**Zeitschrift:** Heimatschutz = Patrimoine  
**Herausgeber:** Schweizer Heimatschutz  
**Band:** 2 (1907)  
**Heft:** 12

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

zu stehen brauchen; und drei endlose Drahtseile, in deren Schleifen Schlitten festgehakt werden, gehören auch nicht zum Vornehmsten, was der Erfindungsgeist moderner Menschen hervorgebracht hat.

Neu und staunenswert ist nur der Schauplatz, den die Spekulation sich ausgewählt hat!

Hier trifft alles zu, was man anderswo von der Zerstörung einer herrlichen Berggegend durch Eisenbahnanlagen gesagt hat, hier wird die Schändung erhabener Naturschönheit das Höchste leisten. Nicht etwa bloss alle Stunden ein kleiner Zug, der über die Schienen hinweggleitet, sondern das unaufhörliche Gesurre der Rollen, auf denen die Drahtseile sich fortwährend bewegen. Wahrscheinlich werden sich die Räder sogar Tag und Nacht drehen müssen, damit die Seilschleifen auf dem Gletscher nicht anfrieren! Wirklich eine wundervolle Zukunft für den bis jetzt von menschlicher Technik unberührten Aletschgletscher!

In einem ebenso energischen als feinsinnigen Artikel macht Professor Paul Seippel im „Journal de Genève“ vom 28. Oktober Front gegen den neuen Versuch, eine der grossartigsten Gegenden unseres Vaterlandes der Spekulation, Fremdenverkehr genannt, preiszugeben, und wir dürfen hoffen, dass der „Heimatschutz“ sich der Sache warm und mit Erfolg annehme. Die Seippelschen Argumente sind so überzeugend, dass es keiner weiteren Waffen bedarf, um zugunsten einer gefährdeten Landesgegend fröhlich in den Kampf zu ziehen.

(Zürcher Post.)

Dear Sir,

Teddington, October, 22nd, 1907.

I am obliged to write to say that I shall not be able to attend your Meeting. If I

did so, and were invited to speak, I should use something like the following words, and they can be, at your discretion, either read to the Meeting, or published throughout the world, — either or both.

The project of a Railway up the Matterhorn is not a new one. It was formulated more than a dozen years ago, and has been held back until what is deemed a favourable moment. It is a scheme of a small group of company promoters. In my opinion they are not actuated by any admiration of the Matterhorn, or by any love of country. I think that they seek personal gain.

The Matterhorn has done much for Switzerland. By common consent it is esteemed one of the most striking mountains in the Alps, and indeed in the world. Its origin and the manner of its formation are mysteries. The effect which a first sight of it produces is known to everyone who has visited the Valley of Zermatt. Loftier mountains are passed without emotion, but when the Matterhorn comes into sight a great cheer is raised.

It is now proposed to defile this mountain. No plans of the route which it is proposed to take have been laid before me. Perhaps the promoters of the company have not formulated any. But, unless those who are concerned in this matter are lunatics, the whole of the ascent of the Matterhorn in railway must be made in tunnel. When the railway is made, those who will go up in it will see nothing, unless upon arrival at the top, and upon arrival there it is not at all certain that they will see anything farther off than

**BASEL**  
GRAND HOTEL DE L'  
am Zentralbahnhof. Vornehmes Hotel mit jedem modernen Komfort. Auto-Garage.  
**UNIVERS**

*Das Originellste  
in schweizer. :::* **Fr. Engel, Bijouterie**  
**SCHMUCK** Interlaken Thun Montreux  
*ist unstreitig das  
seit vielen Jahren  
von der Firma  
angefertigte* **Altsilber Thuner Filigran**

Gegründet 1850 TELEPHON  
Stets Neuheiten 180

**Naturgemäße Fussbekleidung**  
für Kinder und Erwachsene. Auf Grundlage neuester Forschungen erster Autoritäten. Reparaturen prompt und geschmackvoll. 183

**F. Schulthess, Schuhmacher, Zürich**  
Telephon - Geschäftsrückzug 1882 - Rennweg 29  
Spezialität: Richtig Beschuhung von Plattfüßen sowie verdorbenen und strupiger Füßen.

**Nur nach Maas**

# MÖBELWERKSTÄTTE KEHRSATZ BEI BERN

BEST EINGERICHTETES HAUS — ELEKTRISCHER BETRIEB  
HOLZTROCKEN-ANLAGEN NEUESTEN SYSTEMS  
TAPEZIERERWERKSTÄTTE

VOLLSTÄNDIGE AUSSTATTUNG VON WOHNRAUMEN EINFACHER UND REICHER ART, GANZEN STADT- UND LANDHAUSERN, PENSIONEN UND HOTELS ZWECKMÄSSIGE BUREAU- UND LADEN- EINRICHTUNGEN, GETÄFERUNGEN MIT EINGEBAUTEN MÖBELN

AUSFÜHLICHE VORSCHLÄGE MIT ENTWÜRFEN BIS IN JEDER EINZELHEIT DURCHDACHT — FÜR JEDER PREISLAGE — VERSTÄNDNISVOLLES EINGEHEN AUF BESONDRE WÜNSCHE  
SORGFÄLTIGSTE FORMEN- UND FARBENGEBUNG IN MODERNER TECHNIK

KUNSTLERISCHE LEITUNG: 146  
P. COLOMBI, KUNSTMALER

GUTGEPFLEGTE HÖLZER UND BESTE POLSTERZUTÄTEN — ERSTE NEUHEITEN IN MOQUETTE-STOFFEN, FENSTER- UND ZIMMERDEKORATIONEN

VORRÄTIGE AUSSTEUERN UND EINZELMÖBEL FÜR JEDEN STAND UND ZU BILLIGEN PREISEN — PERMANENTE AUSSTELLUNGEN IN KEHRSATZ UND IN DER FILIALE IN BERN AMTHAUSGASSE NR. 12 — GEFL. ANFRAGEN AN DIE GESCHÄFTSLEITUNG DER MÖBELWERKSTÄTTE IN KEHRSATZ

ILLUSTRIERTER KATALOG  
BESTE REFERENZEN

TELEPHON  
TELEGR. - ADR.  
MÖBELWERK KEHRSATZ BERN  
KEHRSATZ:  
STATION DER GUERBETALBAHN

**EXLIBRIS** A. Benteli & Co., Bümpliz-Bern

own feet. This is not a very attractive scheme. The price which is announced for transportation is 50 francs per head.

I think that the settlement of this matter should be left to the Swiss. If they consider that it is to their advantage to **defile** and to **degrade** the Matterhorn, let them do it. If they like to blow up and erase every mountain in their country, let them do it. They would be acting within their rights. — One may enquire, however, Where then would be Switzerland?

I have been invited several times from Switzerland to speak out in regard to this matter, and have declined; and I speak now without any wish that my voice should reach beyond your Meeting. The Swiss have rights in regard to their own country, and I do not desire to interfere with them. At the same time an outsider may be permitted to have an opinion, and my opinion is that the project of a railway up the Matterhorn is injudicious and undesirable. I think that it will not benefit Switzerland, and will be injurious to the Guides of the Zermatt Valley, and to those of the Val Tournanche. The Zermatt men have recently issued a sort of manifesto or protest, from which it appears that down to the present time nothing at all adequate has been offered to them for the injury they will sustain. The men of Val Tournanche have still to be dealt with. These men are my friends, and I feel for them, knowing that they have worked for a number of years to develop the mountain, and that they now see the possibility of being deprived of the fruits of their labours.

A stronger and deeper feeling is that the **Summit of the Matterhorn will be interfered with**. If this railway project is carried out the summit of the Matterhorn will not in the future be what it is to-day. The summit is not large. There is only a small space upon which people can move about; and, if such numbers of persons are brought up by the railway as will enable the railway to pay its way, more space for moving about must be provided. How will this be done? The promoters do not say, — possibly because they feel it is a delicate subject. Also, the Matterhorn will be tampered with in other ways, if this railway project is carried out. The whole of the railway in the peak will necessarily be tunnelled. What is to be done with the débris? Will the promoters insist upon the whole of the débris being carried miles away, and deposited where it will not do mischief? or will it be carried out through lateral galleries and tumbled down the faces of the mountain? By all means let them say.

These are reasons why I think that a railway up the Matterhorn is undesirable, and would be a mistake. Should it nevertheless be made, let us turn our attention to other countries, where nature can be seen undefiled.

EDWARD WHYMPER.



# HANS SCHNEEBERGER & CIE, BASEL

SPEZIALGESCHÄFT für Bau- und Möbelbeschläge in modernem Stil  
Grosses Lager in amerikanischen Sicherheitsschlössern (Marke Yale & Town)

Permanente Ausstellung!

Verlangen Sie Muster!

161



## RUD. WEISS, BERN

BAUSPENGLEREI UND INSTALLATIONSGESELLSCHAFT

SPEZIALITÄT:

Holzzementbedachungen & Installation von Wasser-,  
Abort-, Bad- und Wascheinrichtungen, & Oelpissoirs etc.

165



## Beachtung!

verdienen die **Zusammenstellungen** gesetzlich gestatteter Prämienobligationen, welche unterzeichnetes Spezialgeschäft **Jedermann** Gelegenheit bietet, sich durch **Barkauf** oder beliebig monatlichen Beträgen in laufender Rechnung zu erwerben. — **Haupttreffer** v. Fr. 600,000, 300,000, 200,000, 150,000, 100,000, 75,000, 50,000, 25,000, 10,000 5000, 3000 etc. werden gezogen und dem Käufer die Obligationen sukzessive ausgehändigt. **Jede Obligation kann auch einzeln bezogen werden.**

**Kein Risiko.** Jede Obligation wird entweder in diesen oder späteren Ziehungsbörsen zurückbezahlt.

**Jeden Monat Ziehungen.**

Prospekte versendet auf Wunsch gratis und franko die

Bank für  
Prämienobligationen

Bern, Museumsstrasse 14

Das Damen-  
WÄSCHE-GESCHÄFT  
RUDOLF SENN  
MARKTGASSE 22  
BERN  
empfiehlt als Spezialität:  
REFORM-  
WIRTSCHAFTS-  
EINSCHLUFP-  
ÄRM -  
jeder Art und Grösse  
Modernster Schnitt  
Solide Massarbeit  
Auswahlsendungen (Tel. 307)



172

## Alte Gemälde

Familienportraits, Landschaften etc. jeden Alters und Genres, restauriert und konserviert unter Garantie für Erhaltung des Originals. Sehr mässige Preise. Beste Referenzen, 20jährige Praxis. Früher tätig in Amsterdam, Antwerpen, Düsseldorf, München. Seit 10 Jahren in Zürich. Eigene Ateliers für Neuanfertigung sowie Renovierung alter Gemälderahmen

Ed. Olbertz, Gemälderestaurator, Zürich, Bäckerstr. 58.

